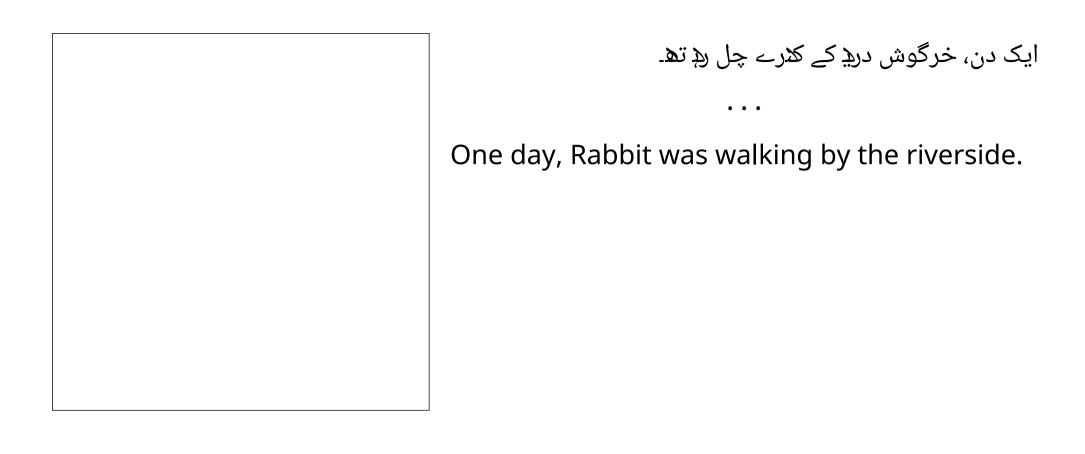
## دریائی گھوڑوں کے بال کیوں نہیں ہوتے؟

## Why hippos have no hair

- Basilio Gimo, David Ker
- ☑ Carol Liddiment
- Samrina Sana
- **il** 2
- 💬 اردو / English (en



eating some nice green grass.

دریئی گھوڑی بھی وہں موجود تھی۔ وہ وہ پیدل سیر کرنے اور کچھ اچھ سبز گھس کھنے کے لیے آئی تھی۔

Hippo was there too, going for a stroll and

دریئی گھوڑی کی نظر وہں موجود خرگوش پر نہ پڑی اور اُس کے چوں غلطی سے خرگوش کے چوں پر آگید خرگوش نے دریئی گھوڑی پر چلا شروع کر بی، دریئی گھوڑی! دیکھ کر نہیں چل سکتی کہ تمہرا چوں میرے چوں کے اوپر آرم ہے۔

• •

Hippo didn't see that Rabbit was there and she accidentally stepped on Rabbit's foot. Rabbit started screaming at Hippo, "You Hippo! Can't you see that you're stepping on my foot?"

درینی گھوڑی نے خرگوش سے معفی دنگی۔ مجھے معف کردو میں نے تمہیں دیکھ نہیں۔ برائے مہربنی مجھے معف کر دو! میں خرگوش نے اُس کی ایک نہ سُنی اور وہ دریئی گھوڑی پر چلا، تم نے یہ جن بوجھ کر کلا ہے۔ کسی دن تم دیکھڈ! تمہیں اس کی قیمت چکنی پڑے گی!

. . .

Hippo apologised to Rabbit, "I'm so sorry. I didn't see you. Please forgive me!" But Rabbit wouldn't listen and he shouted at Hippo, "You did that on purpose! Someday, you'll see! You're going to pay!"

خرگوش ایک دن آگ کی تلش میں نکل، جو اور دردئی گھوڑی کو جلا دو۔ جیسے ہی وہ چنی پی کردہر گھس کھنے آئے اُس نے اپدچوں مجھ پر رکھ۔ آگ نے جواب بد کہ کوئی مسئلہ نہیں۔ خرگوش میرے دوست، میں وہی کروں گی جیلاتم کہوگے۔

. . .

Rabbit went to find Fire and said, "Go, burn Hippo when she comes out of the water to eat grass. She stepped on me!" Fire answered, "No problem, Rabbit, my friend. I'll do just what you ask." بعد میں جب دردئی گھوڑی درد سے دور گھس کھرہی تھی، آگ نے شعلوں کی صورت اختدر کرلی۔ شعلوں نے دردئی گھوڑی کے ہل جلا شروع کر دیے۔

. . .

Later, Hippo was eating grass far from the river when, "Whoosh!" Fire burst into flame. The flames began to burn Hippo's hair.

دریئی گھوڑی چانے لگی اور پنی کے لیے بھگی۔ اُس کے سرے دِل آگ کی وجہ سے جل چکے تھے۔ دریئی گھوڑی چاتی رہی، میرے سرے دِل آپ نے جا دیے! میرے سرے دِل چلے گے! میرے خوبصورت دِل!

. . .

Hippo started to cry and ran for the water. All her hair was burned off by the fire. Hippo kept crying, "My hair has burned in the fire! My hair is all gone! My beautiful hair!" خرگوش بہت خوش تھ کہ دردئی گھوڑی کے ابل جل چکے ہیں۔ اور اُس دن سے آگ کے ڈر سے، دردئی گھوڑی کبھی لانی سے دور نہیں گئی۔

. . .

Rabbit was happy that Hippo's hair was burned. And to this day, for fear of fire, the hippo never goes far from the water.



## **Global Storybooks**

globalstorybooks.net

دریائی گھوڑوں کے بال کیوں نہیں ہوتے؟

## Why hippos have no hair

